

Petitioner/Joint Petitioner A: _____

Respondent/Joint Petitioner B: _____

Enter the name of the county in which the original case was filed. <i>Escriba el nombre del condado en el que se haya presentado el caso original.</i>	STATE OF WISCONSIN, CIRCUIT COURT, _____ COUNTY								
Check paternity or marriage. If paternity, enter initials of child. <i>Marque la casilla para indicar si se trata de paternidad o de matrimonio. Si se trata de paternidad, escriba las iniciales del menor.</i>	IN RE: THE <input type="checkbox"/> MARRIAGE <input type="checkbox"/> PATERNITY OF _____ <i>REFERENTE AL MATRIMONIO PATERNIDAD DE</i>								
Enter the name, address, and daytime phone number for the Petitioner or for Joint Petitioner A. <i>Escriba el nombre, la dirección y número telefónico de día de la parte demandante o solicitante conjunta A.</i>	Petitioner/Joint Petitioner A Parte demandante/solicitante conjunta A _____ Name [First, Middle and Last] / <i>Nombre [nombre, segundo nombre y apellido]</i> _____ Current Mailing Address / <i>Dirección postal actual</i> _____ <table style="width:100%; border: none;"> <tr> <td style="width:25%;">City</td> <td style="width:25%;">State</td> <td style="width:25%;">Zip</td> <td style="width:25%;">Daytime phone number</td> </tr> <tr> <td><i>Ciudad</i></td> <td><i>Estado</i></td> <td><i>Código postal</i></td> <td><i>Teléfono de día</i></td> </tr> </table>	City	State	Zip	Daytime phone number	<i>Ciudad</i>	<i>Estado</i>	<i>Código postal</i>	<i>Teléfono de día</i>
City	State	Zip	Daytime phone number						
<i>Ciudad</i>	<i>Estado</i>	<i>Código postal</i>	<i>Teléfono de día</i>						
On the far right, enter the original case number. <i>En el extremo derecho, escriba el número de caso original.</i>	<table style="width:100%; border: none;"> <tr> <td style="width:70%;"></td> <td style="text-align: center; vertical-align: middle;"> Order to Enforce Physical Placement Order Orden para hacer cumplir una orden de colocación física </td> </tr> <tr> <td style="width:70%;"></td> <td style="vertical-align: top;"> Case No. _____ <i>Causa no.</i> </td> </tr> </table>		Order to Enforce Physical Placement Order Orden para hacer cumplir una orden de colocación física		Case No. _____ <i>Causa no.</i>				
	Order to Enforce Physical Placement Order Orden para hacer cumplir una orden de colocación física								
	Case No. _____ <i>Causa no.</i>								
Enter the name, address, and daytime phone number for the Respondent or for Joint Petitioner B. <i>Escriba el nombre, la dirección y número telefónico de día de la parte demandante o solicitante conjunta B.</i>	Respondent/Joint Petitioner B Parte demandada/solicitante conjunta B _____ Name [First, Middle and Last] / <i>Nombre [nombre, segundo nombre y apellido]</i> _____ Current Mailing Address / <i>Dirección postal actual</i> _____ <table style="width:100%; border: none;"> <tr> <td style="width:25%;">City</td> <td style="width:25%;">State</td> <td style="width:25%;">Zip</td> <td style="width:25%;">Daytime phone number</td> </tr> <tr> <td><i>Ciudad</i></td> <td><i>Estado</i></td> <td><i>Código postal</i></td> <td><i>Teléfono de día</i></td> </tr> </table>	City	State	Zip	Daytime phone number	<i>Ciudad</i>	<i>Estado</i>	<i>Código postal</i>	<i>Teléfono de día</i>
City	State	Zip	Daytime phone number						
<i>Ciudad</i>	<i>Estado</i>	<i>Código postal</i>	<i>Teléfono de día</i>						

This form does not replace the need for an interpreter, any colloquies mandated by law, or the responsibility of court and counsel to ensure that persons with limited English proficiency fully comprehend their rights and obligations. This form must be completed in the English language.

Este documento no sustituye la necesidad de usar un intérprete, ni cualesquier coloquios judiciales exigidos por ley. Tampoco sustituye la responsabilidad del tribunal y los abogados de asegurarse de que las personas cuya comprensión del idioma inglés sea limitada entiendan por completo sus derechos y obligaciones. Este formulario debe llenarse en inglés.

Respondent's: Parte demandada:	Date of Birth <i>Fecha de nacimiento</i>	Sex / Sexo	Race / Raza	Height / Estatura	Weight / Peso	Hair color <i>Color del cabello</i>	Eye color <i>Color de los ojos</i>
---	---	------------	-------------	-------------------	---------------	--	---------------------------------------

STOP! / ¡PARE!
Do not complete the remainder of this form unless required by the court official, which is hearing this case.
No llene el resto de este formulario a menos que así lo requiera el funcionario del tribunal que preside este caso.
Enter the name of the court official who held the hearing and the address and date [Month, Day, Year] of the hearing.
Escriba el nombre del funcionario del tribunal que presidió la audiencia y la dirección y la fecha [mes, día, año] de la audiencia.

HEARING / AUDIENCIA

**A hearing was conducted in this matter as follows:
Se celebró una audiencia sobre este asunto de la siguiente manera**

- 1. Before: _____
Ante: Circuit Court Judge/ Circuit Court Commissioner
Juez del tribunal de primera instancia/Comisionado del tribunal de primera instancia
- 2. Location: _____
Lugar:
- 3. Date: _____ Time Hora: _____ a.m. p.m.
Fecha

Check one box from 1 and check A or B.
Marque una casilla del no. 1 y marque A o B.
If B, enter the name of the attorney.
Si marcó B, escriba el nombre del abogado.

APPEARANCES / COMPARENCIAS

- 1. **Petitioner/Joint Petitioner A / La parte demandante/solicitante conjunta A**
 appeared in person appeared by phone did not appear **AND**
[-] compareció en persona [-] compareció por teléfono [-] no compareció **Y**
 A. was self-represented. / se representó a sí misma
 B. was represented by Attorney _____
tuvo representación del abogado

Check one box from 2 and check A or B.
Marque una casilla del no. 2 y marque A o B.
If B, enter the name of the attorney.
Si marcó B, escriba el nombre del abogado.

- 2. **Respondent/Joint Petitioner B / La parte demandada/solicitante conjunta B**
 appeared in person appeared by phone did not appear **AND**
[-] compareció en persona [-] compareció por teléfono [-] no compareció **Y**
 A. was self-represented. / se representó a sí misma
 B. was represented by Attorney _____
tuvo representación del abogado

Check A, B, C, or D.
If F, C, or D, enter the name of the individual who appeared.
Marque A, B, C o D. Si marcó F, C o D, escriba el nombre de la persona que haya comparecido

- 3. Others appearing at the hearing: / Otras personas que comparecieron en la audiencia:
 A. None. / Nadie
 B. Child Support Agency by _____
Agencia de Manutención de Menores por
 C. Guardian ad Litem (GAL) _____
Tutor ad litem
 D. Other: _____
Otra:

The Findings is the section that includes information or facts that the court official took into consideration before making the Order.
La sección conclusiones incluye la información o los hechos que el funcionario del tribunal consideró antes de dictar la orden.

FINDINGS / CONCLUSIONES

THE COURT FINDS: / EL TRIBUNAL DETERMINA:

- 1. Petitioner/Joint Petitioner A / La parte demandante/solicitante conjunta A
 Respondent/Joint Petitioner B / La parte demandada/solicitante conjunta B
filed a motion to enforce a physical placement order.
presentó un pedimento para hacer cumplir una orden de colocación física.
- 2. The motion and notice of hearing was was not properly served on the other party.
El pedimento y la notificación de la audiencia [-] si [-] no se le entregaron debidamente a la otra parte.
- 3. Other Findings: / Otras determinaciones
 A. Petitioner/Joint Petitioner A / La parte demandante/solicitante conjunta A
 Respondent/Joint Petitioner B / La parte demandada/solicitante conjunta B
has intentionally and unreasonably denied one or more periods of physical placement. *ha denegado de manera intencional e injustificada un período o más de colocación física.*

In 2 and 3: check the correct boxes. Check all that apply in A-F.
En 2 y 3: marque los recuadros correctos. Marque todos los que correspondan de la A a la F.

- B. Petitioner/Joint Petitioner A / *La parte demandante/solicitante conjunta A*
 Respondent/Joint Petitioner B / *La parte demandada/solicitante conjunta B*
has intentionally and unreasonably interfered with one or more periods of physical placement.
ha interferido de manera intencional e injustificada en un período o más de colocación física.
- C. Petitioner/Joint Petitioner A / *La parte demandante/solicitante conjunta A*
 Respondent/Joint Petitioner B / *La parte demandada/solicitante conjunta B*
has incurred a financial loss or expenses as a result of the other party's intentional and unreasonable failure, without notice, to exercise periods of physical placement under an order or judgment setting specific placement times.
ha incurrido en una pérdida económica o en gastos a consecuencia de que la otra parte, de manera intencional e injustificada y sin notificación previa, no implementó períodos de colocación física establecidos por una orden o fallo judicial que fijaba un cronograma específico para la colocación
- D. Petitioner/Joint Petitioner A / *La parte demandante/solicitante conjunta A*
 Respondent/Joint Petitioner B / *La parte demandada/solicitante conjunta B*
is in contempt for failure to comply with the judgment or order.
incurre en desacato por no cumplir con la orden o fallo judicial.
- E. The moving party has requested that the sheriff assist in executing or serving an injunction. / *La parte demandante ha solicitado la asistencia del alguacil con la ejecución o en la entrega de un mandamiento judicial*
- F. The moving party has not proven the allegations of the petition.
La parte demandante no ha probado los alegatos de la petición.

ORDERS / ORDENES

IT IS ORDERED: / SE ORDENA:

- 1. Additional periods of physical placement are granted as follows: _____
Se conceden períodos adicionales de colocación física de la siguiente manera: **See attached / Ver adjunto**
- 2. Reasonable costs and attorney fees are awarded in the amount of \$ _____ and are to be paid to _____ by _____.
Se conceden costos y honorarios razonables de abogados por un monto de \$[-] que se deberá pagar a [-] a más tardar el
- 3. Specific times for the exercise of periods of physical placement are set as follows:

Los horarios específicos para la implementación de períodos de colocación física quedan establecidos de la siguiente manera: **See attached / Ver adjunto**
- 4. Petitioner/Joint Petitioner A / *La parte demandante/solicitante conjunta A*
 Respondent/Joint Petitioner B / *La parte demandada/solicitante conjunta B*
is sentenced to the county jail for _____ days for contempt. That person may purge the contempt by complying with the following: _____
recibe una condena en la cárcel del condado de una duración de [-] días por desacato. Esta persona podrá quedar eximida de la sanción por desacato al cumplir con lo siguiente: **See attached / Ver adjunto**
- 5. An injunction is granted ordering the / *Se concede un mandamiento judicial que ordena a*
 Petitioner/Joint Petitioner A / *La parte demandante/solicitante conjunta A*
 Respondent/Joint Petitioner B / *La parte demandada/solicitante conjunta B*
to strictly comply with the placement provisions of the judgment or order. This injunction shall be effective until [No longer than 2 years] _____.
que cumpla estrictamente con las cláusulas de colocación física establecidas en el fallo o la orden judicial. Este mandamiento judicial tendrá vigencia hasta el [No superará los 2 años.]
A violation of this injunction is a felony.
El incumplimiento de este mandamiento judicial constituye un delito mayor.
- 6. The sheriff shall assist the moving party in executing or serving the injunction.

Petitioner/Joint Petitioner A: _____
Respondent/Joint Petitioner B: _____

- El alguacil deberá asistir a la parte demandante con la ejecución o la entrega del mandamiento judicial.*
7. Petitioner/Joint Petitioner A / *La parte demandante/solicitante conjunta A*
 Respondent/Joint Petitioner B / *La parte demandada/solicitante conjunta B*
shall pay moving party \$_____ to compensate Petitioner for financial loss or expenses. / *deberá pagar a la parte demandante la suma de \$[-] para compensar a la parte demandante por el concepto de pérdida económica o gastos.*
8. All amounts ordered shall be paid to moving party in full within ____ days of this order or as follows: _____
Todos los montos ordenados se le deberán pagar a la parte demandante en su totalidad en un plazo de [-] días a partir de la fecha de esta orden o como se indica a continuación **See attached / Ver adjunto**
9. Petitioner/Joint Petitioner A / *La parte demandante/solicitante conjunta A*
 Respondent/Joint Petitioner B / *La parte demandada/solicitante conjunta B*
is to return the child to _____ by _____.
deberá devolver al menor a [-] para el
10. This Petition is dismissed. / *Se sobresee esta petición.*

If this order granted additional periods of placement, set specific periods of placement, or modified the placement order in any way, you are informed that:

Si la presente orden otorgó períodos adicionales de colocación, fijó períodos específicos de colocación o modificó la orden de colocación de cualquier forma, se le informa que:

1. Each parent must notify the other parent, the child support agency, and the clerk of courts of the address at which they may be served within 10 business days of moving to that address. The address may be a street or post office address.
Cada padre debe notificar al otro padre, a la agencia de manutención de menores y al secretario de actas del tribunal de la dirección a la que se le puede enviar la notificación dentro de los 10 días laborales de mudarse a dicha dirección. La dirección puede ser una dirección física o un apartado postal.
2. The address provided to the court is the address on which the other parties may rely for service of any motion relating to modification of legal custody or physical placement or to relocating the child's residence.
La dirección proporcionada al tribunal es la dirección que las otras partes pueden utilizar para entregar cualquier pedimento relacionado con una modificación de la tutela legal o de la colocación física o con la reubicación de la residencia del menor.

A parent granted periods of physical placement with the child must obtain a court order before relocating with the child 100 miles or more from the other parent if the other parent also has court-ordered periods of physical placement with the child.

Un padre/madre al/a la que se otorguen períodos de colocación física con el menor debe obtener una orden judicial antes de reubicarse con el menor a 100 millas o más del otro padre/madre si el otro padre/madre también tiene períodos de colocación física con el menor ordenados por el tribunal.

The Petitioner/Joint Petitioner A Respondent/Joint Petitioner B
La parte demandante/solicitante conjunta A La parte demandada/solicitante conjunta B
was personally served in court with a copy of this Order.
recibió personalmente en el tribunal una copia de esta orden.

**THIS IS A FINAL ORDER FOR THE PURPOSE OF APPEAL IF SIGNED BY A CIRCUIT COURT JUDGE.
ESTA ORDEN ES DEFINITIVA PARA FINES APELATORIOS SI ESTÁ FIRMADA POR UN JUEZ DEL
TRIBUNAL DE PRIMERA INSTANCIA.**